







EN 358: 1999

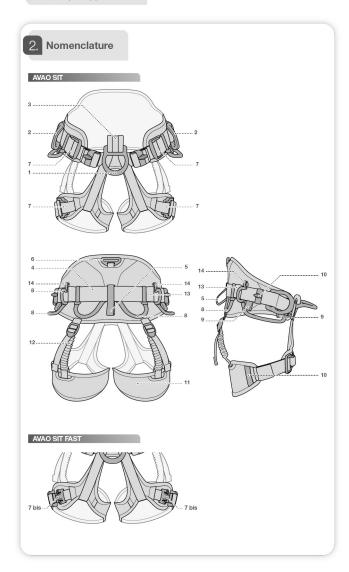


Seat harness, work positioning and restraint belt for work at height

Hamais cuissard, ceinture de maintien et de retenue pour les travaux en hauteur



Field of application Champ d'application

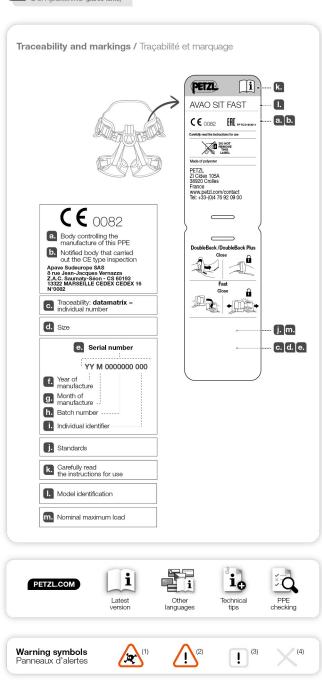




Compatibility (text part) 4. Compatibilité (partie texte)

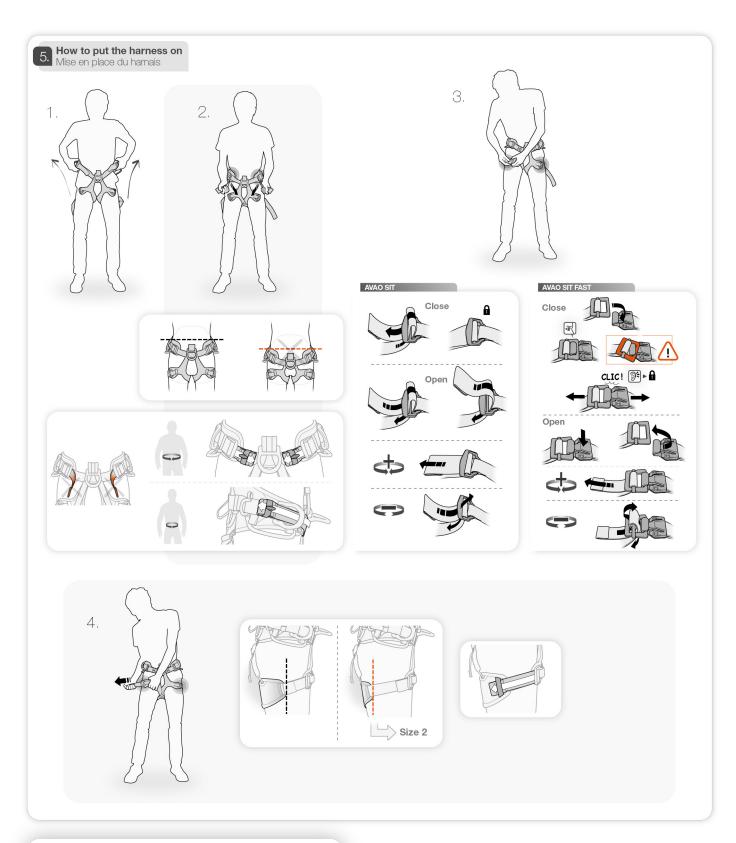
PETZL F-38920 Crolles PETZL.COM

ISO 9001 © Petzl

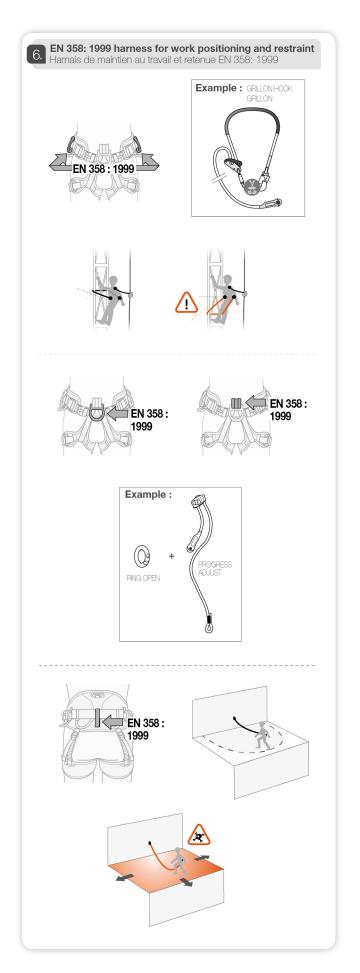


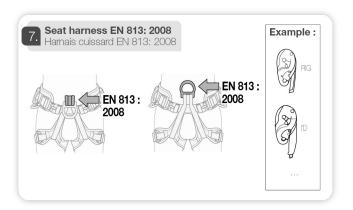
Sustaining our Community Au service de la Communauté

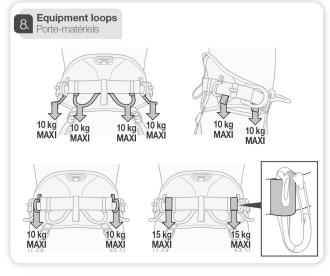
Fondation FONDATION-PETZL.ORG

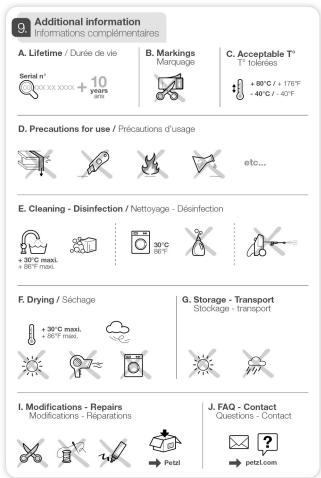


Taille 0	A 65 - 80 cm 26 - 39 inch	B 44 - 59 cm 18 - 23 inch
A CO B G Taille 1	A 70 - 93 cm 28 - 36 inch	B 47 - 62 cm 19 - 24 inch
Taille 2	A 83 - 120 cm 33 - 46 inch	B 50 - 65 cm 20 - 25 inch









本書では、製品の正しい使用方法を説明しています。技術や使用方法については、いくつかの例のみを掲載しています。 製品の使用に関連する危険については、警告のマークが付いています。ただし、製品の使用に関連する危険の全てをここに網羅 いるよう。これに表記が反射に関連するご思校の主くをことに制権することはできません。最新の情報や、その他の補足情報等は Petzl.com で参照できますので、定期的に確認してください。 等告および注意事項に留意し、製品を正しく使用する事は、ユー ザーの責任です。本製品の誤った使用は危険を増加させます。 疑問点や不明な点は(株)アルテリア (TEL 04-2968-3733) にご 相談ください。

1.用途

本製品は個人保護用具 (PPE) です。 高所での作業に使用する、ワークポジショニング、レストレイン用 のシットハーネスです。

最大使用荷重: 140 kg 本製品の限界を超えるような使用をしないでください。また、本 来の用途以外での使用はしないでください。

この製品を使用する活動には危険が伴います。 ユーザー各自が自身の行為、判断、および安全の確保につい てその責任を負うこととします。

- 使用する前に必ず:
 取扱説明書をよく読み、理解してください
 での製品を正しく使用するための適切な指導を受けてください
 この製品を正しく使用するための適切な指導を受けてください
- この製品の機能とその限界について理解してください この製品を使用する活動に伴う危険について理解してください

これらの注意事項を無視または軽視すると、重度の傷害や死 につながる場合があります。

この場合のプログランスタ。 この製品は使用方法を熟知していて責任能力のある人、あるいはそれらの人から目の届く範囲で直接指導を受けられる人のみ使用してください。 ユーザー各自が自身の行為、判断、および安全のプログランス

使用してくてさい。 ユーザー各自が自身の行為、判断、および安全の確保について 責任を負い、またそれによって生じる結果についても責任を負う こととします。各自で責任がとれない場合や、その立場にない場 合、また取扱説明書の内容を理解できない場合は、この製品を 使用しないでください。

2.各部の名称

2-日 ロシー (1) 腹部アタッチメントポイント、(2) 側部アタッチメントポイント、(3) チェストハーネスとシットハーネスを連結するためのコネクター取付用アタッチメントポイント、(4) ウエストベルトストラップ、(5) 後部レストレイン用アタッチメントポイント、(6) チェストハーネスとシットハーネスを連結するための後部パックル、(7) ダブルバックバックル、(7 bis) ファスト LT オートマチックバックル、(8) ギアルーブ、(9) ギアバッグ TOOLBAG 取付用スロット、(10) 伸縮性ストラップリテイナー、(11) レッグループ、(12) 調節可能な伸縮性レッグループストラップ、(13) ツールホルダーCARITOOL 取付用スロット、(14) チェストハーネス TOP CROLL S Rot H アタッチメントポイント 取付用アタッチメントポイント

ないあり、メンケゲント ボーント **主な素材:** ストラップ: ポリエステル 調節バックル: スチール アタッチメントポイント: アルミニウム合金

3.点検のポイント

題点、コメント、点検者の名前および署名。

毎回、使用前に

ウェビングのアタッチメントポイント部分、調節バックル部分、および縫製部分を点検してください。 使用による切れ目や磨耗、熱や化学物質等による損傷がないことを確認してください。縫製部分が切れたりゆるんだりしていないことを特に注意して確認してください。 ダブルバックバックルおよびファストLTバックルが正常に機能

することを確認してください。

使用中の注意点

はカーの注象が 調節バックルがしっかりと締められていることを常に確認してく ださい。この製品および併用する器具 (連結している場合は連結 部を含む) に常に注意を払い、状態を確認してください。全ての 構成器具が正しくセットされていることを確認してください。

4.適合性

この製品がシステムの中のその他の器具と併用できることを確認してください (併用できる = 相互の機能を妨げない)。 本製品と併用する器具は、使用する国における最新の規格に適合していなければなりません (例: ヨーロッパにおけるコネクターの世球を取りません -の規格 EN 362)。

5.ハーネスの装着および調節方法

- 余分なストラップは必ず折って平らにした状態で伸縮性リテイナーにしまってください - ファストLTオートマチックバックルの機能を妨げる可能性があるため、小石、砂、衣服等が挟まらないように注意してください。調節バックルが正しく締められていることを確認して下さ い (図参照)。

調節の確認

墜落の際に怪我をする危険を低減するため、ハーネスは体にぴ

調節されているかテストをしてください

6.ワークポジショニングおよびレストレイン用ベル EN 358:1999

これらのアタッチメントポイントは、レストレインまたはワークポジショニングにのみ使用できます(最大許容落下距離:0.6 m)。 ついては、使用するランヤードの取扱説明書を

参照してください。 これらのアタッチメントポイントは、フォールアレストの目的で 使用することはできません。状況に応じて、ワークポジショニング やレストレインシステムに加えて、共同の確保システム(手すり、 安全ネット等)や個人用のフォールアレストシステムを併用する

たは CHEST'AIR を組み合わせて使用してください。

6A.腹部アタッチメントポイント 6B.側部アタッチメントポイント

6C.後部レストレイン用アタッチメントポイント

このアタッチメントポイントは、レストレインシステムを連結する 目的でのみ使用できます。

7.シットハーネス EN 813:2008

腹部アタッチメントポイント

ロープアクセスおよびワークポジショニング用にデザインされ ロックランでいる ています。 下降器またはワー

ているす。 下降器またはワークポジショニング用ランヤード、プログレッション用ランヤード、作業用シート PODIUM を連結するためには、腹部アタッチメントポイント (ウェビングまたは金属製) を使用

ていません。

8.ギアループ

ギアループは用具を携行/整理する目的でのみ使用してくだ

とい。 警告、危険: ギアループは、ビレイ、懸垂下降、ロープの連結、自己 確保には絶対に使用しないでください。

9.補足情報

9.補足情報
- ユーザーは、この製品の使用中に問題が生じた際にすみやかに対処できるよう、レスキュープランとそれに必要となる装備をあらかじめ用意しておく必要があります
- システム用のアンカーは、ユーザーの体より上にとるようにしてください。アンカーは、最低でも 12 kN の強度を持ち、EN 795 の要求事項を満たしていなければなりません。 フォールアレストシステムでは、墜落した際に地面や障害物に衝突することがないよう、毎回使用前に十分なクリアランスがユーザーの下に確保されていることを確認する必要があります・一墜落距離を短くし、危険を少なくするため、アンカーが適切な位置に設置されていることを確認してください・フォールアレストンステムで身体のサポートに使用できるのは、フォールアレストハーネスのみです・複数の器具を同時に使用する場合、1つの器具の安全性が、別の器具の使用によって損なわれることがあります・警告・製品がざらざらした箇所や尖った箇所でこすれないように注意してください

に注意してください - ユーザーは、高所での活動が行える良好な健康状態にあること

が必要です。警告: ハーネスを着用して動きの取れない状態のまま吊り下げられると、重度の傷害や死に至る危険があります - 併用する全ての用具の取扱説明書をよく読み、理解してくだ

- 取扱説明書は、製品と一緒にユーザーの手に届かなければなりません。また、取扱説明書は製品が使用される国の言語に訳さ

れていなければなりません - 製品に記されたマーキングが読めなくならないように注意し

廃棄基準:

(所集金学: 警告:極めて異例な状況においては、1回の使用で損傷が生じ、その後使用不可能になる場合があります (劣悪な使用環境、海に近い環境での使用、鋭利な角との接触、極端な高/低温下での使用や保管、化学薬品との接触等)。 以下のいずれかに該当する製品は以後使用しないでください: - プラスチック製品または繊維製品で、製造日から 10 年以上経 コスチック製品または繊維製品で、製造日から 10 年以上経

過した 大きな墜落を止めた、あるいは非常に大きな荷重がかかった 点検において使用不可と判断された。製品の状態に疑問が ある

完全な使用履歴が分からない 該当する規格や法律の変更、新しい技術の発達、また他の器 具との併用に適さない等の理由で、使用には適さないと判断

された このような製品は、以後使用されることを避けるため廃棄して ください。

アイコン:

ルの施設外での製

3年保証

→ 千杯品 原材料および製造過程における全ての欠陥に対して適用されます。以下の場合は保証の対象外とします:通常の磨耗や傷、酸化、改造や改変、不適切な保管方法、メンテナンスの不足、事故または過失による損傷、不適切または誤った使用方法による故障。

1.重傷または死につながるおそれがあります。2.事故や怪我につながる危険性があります。3.製品の機能や性能に関する重要な 情報です。4.してはいけない内容です。

トレーサビリティとマーキング

a.この個人保護用具の製造を監査する公認機関 - b.CE 適合評価試験公認機関 - c.トレーサビリティ: データマトリクスコード - d.サイズ - e.個別番号 - f.製造年 - g.製造月 - h.ロット番号 - i.個体識別番号 - j.規格 - k.取扱説明書をよく読んでください - l.モデ ル名 - m.最大使用荷重